Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Part - Partie 1 of - de 2 See Part 2 for Clauses and Conditions Voir Partie 2 pour Clauses et Conditions

## RETURN BIDS TO:

## **RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions - TPSGC 100-167 LOMBARD AVE

Winnipeg Manitoba R3B 0T6

Bid Fax: (204) 983-0338

# Revision to a Request for a Standing Offer Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires** 

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Title - Sujet Dust Suppressant				
Solicitation No N° de l'invitation EW076-173058/A			<b>Date</b> 2017-05-08	
Client Reference No N° de référence du client EW076-173058			Amendment No N° modif. 005	
File No N° de dossier NCS-6-39101 (013)	CCC No./N° CCC	FMS No./N	I° VME	
GETS Reference No N° de réf PW-\$GMP-120-6566	érence de SEAG			
Date of Original Request for Sta Date de la demande de l'offre à	_	inale	20	17-03-03
Solicitation Closes - L'invitation prend f at - à 02:00 PM on - le 2017-05-10			fin	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Wiebe, Amanda			Buyer ld - ld de l'acheteur ncs013	
Telephone No N° de téléphon (204) 510-9736 ( )	е	<b>FAX No</b> (204) 983-		X
Delivery Required - Livraison e	xigée			
Destination - of Goods, Service Destination - des biens, service				
Security - Sécurité				
This revision does not change th	ne security require	ements of th	ne Offer.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

#### Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services
Canada/Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Suite 1650
635 - 8th Ave. S.W.
Bureau 1650
635 - 8e avenue, SO
Calgary
Calgary
Alberta
T2P 3M3

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui	No - Non			
The Offeror hereby acknowledges this revis	ion to its Offer.				
Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.					
Signature	Dat	е			
Signature  Name and title of person authorized to sign on b  Nom et titre de la personne autorisée à signer au  (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	ehalf of offeror. (typ	e or print)			

Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.



Solicitation No. - N° de l'invitation Amd. No. - N° de la modif. Buyer ID - Id de l'acheteur

EW076-173058/A 005 GMP120

Client Ref. No. - N° de réf. du client File No. - N° du dossier CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

EW076-173058 GMP-6-39101 (120)

La présente modification n 005 est publiée pour modifier l'invitation à soumissionner n EW076-173058/A du 3 mars 2017, comme suit :

## Questions et réponses:

Q1. La modification n° 2 indiquait que le taux de mélange du colorant était de de 1 L par 1 000 L de dépoussiérant chimique.

Est-ce que le 1 L par 1 000 L de dépoussiérant chimique est la forme concentrée? En d'autres mots, pour les 180 000 litres potentiels de dépoussiérant chimique pour la saison 2017, aurons-nous besoin de 180 litres de colorant?

R1. Oui, c'est exact.

Modifications apportées à l'invitation à soumissionner :

- 1) À l'ANNEXE A ÉNONCÉ DES TRAVAUX, 3. SOMMAIRE DES TRAVAUX
- A) Au paragraphe 3.1.14

### INSÉRER:

Le colorant peut être fourni sous la forme d'une solution en deux (2) parties que l'utilisateur final ou l'opérateur pourra mélanger sur le site. Une solution prémélangée est également acceptable.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.